



MIKROBØLGEOVN Brugsanvisning



Model: SMH207SEH-PA0C2G

Læs denne brugsanvisning omhyggeligt igennem inden du installerer og bruger mikrobølgeovnen.
Denne brugsanvisning er en oversættelse af den oprindelige brugsanvisning (ENG).



SIKKERHEDSFORANSTALTNINGER FOR AT UNDGÅ MULIG EKSPONERING FOR MIKROBØLGEENERGI

Forsøg ikke at bruge mikrobølgeovnen med lågen åben, da det kan medføre farlig eksponering for mikrobølgeenergi. Sikkerhedslåsen må ikke fjernes eller manipuleres med.

Anbring ikke noget mellem forsiden og lågen, og lad ikke smuds eller rester af rengøringsmiddel samles på tætningslisternes flader.

Brug ikke en mikrobølgeovn som er beskadiget. Det er meget vigtigt, at mikrobølgeovnens låge slutter tæt, og at følgende dele ikke er beskadiget:

- 1) lågen (grebet)
- 2) hængsler og spærrehager (itu eller løse)
- 3) lågens tætningslister og tætningslisternes flader.

Det er kun kvalificeret servicepersonale, som må justere eller reparere mikrobølgeovnen.

TEKNISKE DATA

Strømforsyning	230 V~ 50 Hz
Strømforbrug (mikrobølgeovn)	1.200 W
Effekt	700 W
Funktionsområde	2.450 MHz
Ydermål	262 x 452 x 346 mm (H x B x D)
Ovnens mål	198 x 315 x 297 mm (H x B x D)
Ovnens volumen	20 liter
Jævn tilberedning	Roterende fad
Nettovægt	Cirka 10,5 kg

ENERGIFORBRUG

Produktinformation om energiforbrug og maksimal tid til at nå det anvendelige energisparetilstand.

Slukket tilstand (OFF)	0 W
Standby tilstand	-
Maksimal tid, som mikrobølgeovnen har brug for, for automatisk at nå den anvendelige lav effekt tilstand eller tilstand.	0 min

VIGTIGE SIKKERHEDSANVISNINGER

Ved brug af elektriske apparater skal de grundlæggende sikkerhedsforanstaltninger følges, blandt andet:

ADVARSEL: For at mindske risikoen for brandskader, elektrisk stød, brand, personskader eller overskreden eksponering for mikrobølgeenergi skal de følgende anvisninger følges.

1. Læs alle anvisninger inden du bruger mikrobølgeovnen.
2. Brug kun mikrobølgeovnen til det tiltænkte formål i overensstemmelse med brugsanvisningen. Læg ikke ætsende kemikalier eller dampe i mikrobølgeovnen. Denne type mikrobølgeovn er konstrueret til opvarmning, tilberedning eller tørring af fødevarer. Den er ikke konstrueret til industrielle formål eller laboratorie formål.
3. Brug ikke mikrobølgeovnen når den er tom.
4. Brug aldrig mikrobølgeovnen hvis dens ledning eller stik er beskadiget, hvis ovnen ikke fungerer korrekt, eller hvis den er beskadiget på nogen måde. Hvis mikrobølgeovnens netledning er beskadiget, skal den udskiftes af producenten, dennes vedligeholdelsesservice eller af en anden kvalificeret person for at eliminere risikoen for personskade.
5. **ADVARSEL:** Lad ikke børn bruge mikrobølgeovnen uden opsyn før de har lært at bruge den på en sikker måde og forstår risiciene ved forkert brug.
6. For at mindske risikoen for brand inde i mikrobølgeovnen:
 - På grund af brandrisikoen må mikrobølgeovnen ikke efterlades uden opsyn, hvis maden opvarmes i skåle af plast eller papir.
 - Fjern aflukninger af metal fra papirs- eller plastposer inden posen lægges i mikrobølgeovnen.
 - Hvis du ser røg, så sluk for mikrobølgeovnen eller træk stikket ud og hold lågen lukket til flammerne går ud.
 - Brug ikke mikrobølgeovnen som opbevaringssted. Efterlad ikke papirprodukter, køkkenredskaber eller mad inde i mikrobølgeovnen.
7. **ADVARSEL:** Væsker eller andre madvarer må ikke opvarmes i lukkede skåle, da de kan eksplodere.
8. Opvarmning af drikkevarer i mikrobølgeovn kan resultere i forsinket opkogning, og derfor skal man være forsigtig, når man håndterer beholderen.
9. Steg ikke mad i mikrobølgeovnen. Varm olie kan beskadige mikrobølgeovnens dele og redskaberne eller til og med forårsage brandskader på huden.
10. Opvarm ikke upillede hårdkogte æg i mikrobølgeovnen da disse kan eksplodere selv efter opvarmningen er afsluttet.
11. Lav hakker i madvarer med hård skræl, f.eks. kartofler, græskar, æbler og kastanjer, inden tilberedningen.
12. Bland eller ryst indholdet i sutteflasker og glas med børnemad og kontrollér temperaturen inden du mader barnet. Så sikrer du dig at maden ikke brændes.
13. Køkkenredskaber kan blive varme, da varmen overføres fra den opvarmede mad. Grydelapper kan være nødvendige ved håndtering af varme beholdere.
14. Kontrollér at redskaberne er egnede til brug i mikrobølgeovn.
15. **ADVARSEL:** Service- eller reparationsforanstaltninger, som kræver at låget, som beskytter mod mikrobølgeenergi, fjernes, er risikable for andre end faguddannede.
16. Denne mikrobølgeovn hører til gruppe 2 i klassen B ISM. Gruppe 2 omfatter alt ISM-udstyr (industrielt, videnskabeligt og medicinsk) som forsætligt genererer eller bruger radiobølgeenergi i form af elektromagnetisk stråling til behandling af materiale samt gnistbearbejdningsudstyr. Apparater i klasse B, er apparater som egner sig til direkte tilslutning i private husholdninger og beboelseshuse tilsluttet til lavspændings-elnet.
17. Denne mikrobølgeovn må bruges af børn, som er mindst 8 år, af personer med nedsat fysisk, sensorisk eller mental evne og af personer med manglende erfaring og viden om mikrobølgeovnen, hvis de er under opsyn eller har fået anvisninger i hvordan man bruger mikrobølgeovnen på en sikker måde, og hvis de forstår farerne som er involverede ved brugen af mikrobølgeovnen. Børn må ikke lege med mikrobølgeovnen. Børn må ikke rengøre eller vedligeholde mikrobølgeovnen uden opsyn.

INSTALLATION

1. Fjern alt emballagemateriale inden i ovnen.
2. **ADVARSEL:** Kontrollér mikrobølgeovnen så den ikke er beskadiget, f.eks. skrå eller drejet låge, beskadigelse på lågens tætningsliste eller dens overflade, beskadigede eller løse hængsler eller spærrehager samt mikrobølgeovnens eller lågens funktion. Hvis en del er beskadiget, må du ikke bruge mikrobølgeovnen, men du skal kontakte faguddannet servicepersonale.
3. Mikrobølgeovnen skal stilles på et plant og stabilt underlag, som kan holde til ovnens vægt og vægten af den tungeste mad, som skal tilberedes.
4. Stil ikke mikrobølgeovnen på et sted, hvor der udvikles høj varme eller høj luftfugtighed eller ved siden af letantændelige materialer.
5. For korrekt funktion skal der være tilstrækkelig luft rundt om mikrobølgeovnen. Lad der være 20 cm friplads ovenover mikrobølgeovnen, 10 cm bagved og cirka 5 cm på begge sider. Tildæk ikke mikrobølgeovnen og tape ikke mikrobølgeovnens åbninger over. Fjern ikke fødderne.
6. Brug ikke mikrobølgeovnen uden glasfad, støttering og spindel.
7. Sørg for at ledningen ikke er beskadiget, og at den ikke ligger under mikrobølgeovnen eller ligger over en varm eller skarp overflade.
8. Stikket skal være let at nå, så det kan trækkes ud af stikkontakten i nødstilfælde.
9. Brug ikke mikrobølgeovnen udendørs.

RADIOFORSTYRRELSER

Der kan opstå forstyrrelser i radio-, TV- eller lignende apparaters modtagelse, når mikrobølgeovnen bruges.

Hvis der opstår forstyrrelser, kan de mindskes ved følgende foranstaltninger:

1. Rengør ovnlågen og tætningslisternes flader.
2. Drej radioens eller TV'ets antenne.
3. Skift mikrobølgeovnens placering i forhold til modtageren.
4. Flyt mikrobølgeovnen lidt væk fra modtageren.

Tilslut mikrobølgeovnen til en anden stikkontakt, så ovnen og modtageren sidder i forskellige grenkredse.

ANVISNINGER TIL JORDFORBINDELSE

Denne mikrobølgeovn skal jordforbindes. Denne mikrobølgeovns ledning er forsynet med en jordledning og jordet kontakt. Kontakten skal tilsluttes til en korrekt monteret og jordet stikkontakt. Jordforbindelse mindsker risikoen for elektrisk stød ved kortslutning, da den fungerer som eliminationsledning for elektrisk strøm. Vi anbefaler, at en separat strømkreds konstrueres til denne mikrobølgeovn. Brug af højspænding er forbundet med fare og kan forårsage brand eller andre ulykker, som skader mikrobølgeovnen.

ADVARSEL: Forkert brug af en jordet kontakt kan medføre elektrisk stød.

Obs:

1. Kontakt en elektriker eller en serviceperson hvis du har spørgsmål om jordforbindelse eller el-anvisningerne.
2. Producenten eller forhandleren fraskriver sig alt ansvar for fejl eller skader, som opstår på mikrobølgeovnen eller mennesker på grund af undladelse af at følge el-tilslutningsanvisningerne.

El-ledningens ledninger har følgende farvekoder:

Gulgrøn = JORDLEDER

Blå = NULLEDER

Brun = SPÆNDING

PRINCIPPER FOR TILBEREDNING MED MIKROBØLGER

Anbring maden omhyggeligt i beholderen. Anbring de tykkeste stykker yderst i beholderen.

1. Kontrollér tilberedningstiden. Begynd med den korteste tid og øg tiden ved behov. Udkogt mad kan begynde at ryge og begynde at brænde.
2. Tildæk maden med et låg under tilberedningen. Låger forhindrer, at maden stænker, og at den bliver tilberedt mere jævnt.
3. Bland maden en gang under tilberedningen, da det påskynder tilberedningen af f.eks. kylling og hamburgere. Store madstykker, så som steg, skal vendes mindst en gang.
4. Rør om i retter så som små frikadeller efter den halve tilberedningstid, fra beholderens kant til midten og fra midten til beholderens kant.

INDEN DU KONTAKTER SERVICE

Hvis mikrobølgeovnen ikke virker:

1. Kontrollér at mikrobølgeovnen er tilsluttet til en korrekt stikkontakt. Hvis ikke, trækker du stikket ud af stikkontakten, venter i 10 sekunder og sætter derefter stikket tilbage i stikkontakten.
2. Kontrollér om sikringen er sprunget, eller om fejlstrømsafbryderen er slået fra. Hvis de ser ud til at virke normalt, test da stikkontakten med et andet apparat.
3. Kontrollér at kontrolpanelet er korrekt programmeret, og at timeren er indstillet.
4. Kontrollér at lågen er ordentligt lukket med lågens sikkerhedslåsesystem, da mikrobølgeenergien ellers ikke kan strømme i mikrobølgeovnen.

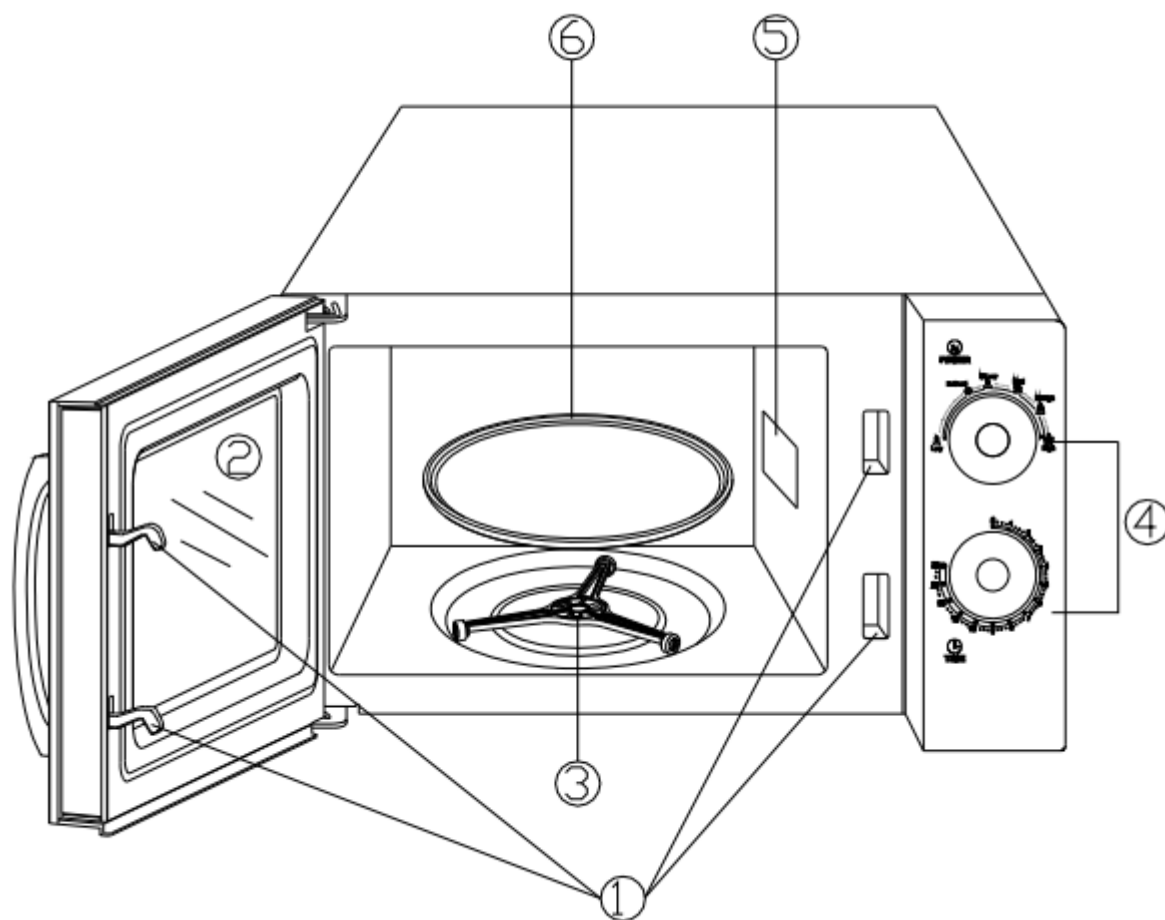
KONTAKT EN AUTORISERET TEKNIKER HVIS INTET AF OVENSTÅENDE HJÆLPER. FORSØG IKKE AT JUSTERE ELLER REPARERE MIKROBØLGEOVNEN SELV.

MATERIALEGUIDE

1. Det bedste materiale til tilberedning i en mikrobølgeovn er gennemsigtigt for mikrobølgerne, så energien trænger igennem beholderen og varmer maden.
2. Mikrobølgerne trænger ikke igennem metal, og derfor bør man ikke bruge redskaber og beholdere af metal.
3. Brug ikke produkter af genbrugspapir da de kan indeholde små metalstykker, som kan forårsage gnister og brand.
4. Runde eller ovale beholdere egner sig bedre end firkantede eller rektangulære, da maden i hjørnerne risikerer at blive udkogt.
5. Aluminiumfolietape kan bruges til at beskytte mod overhedning, men brug det med særlig omsorg. Anbring tapen så der er cirka 3 cm mellem folien og ovnens vægge/loft. Listen nedenfor hjælper dig med at vælge korrekte redskaber og beholdere.

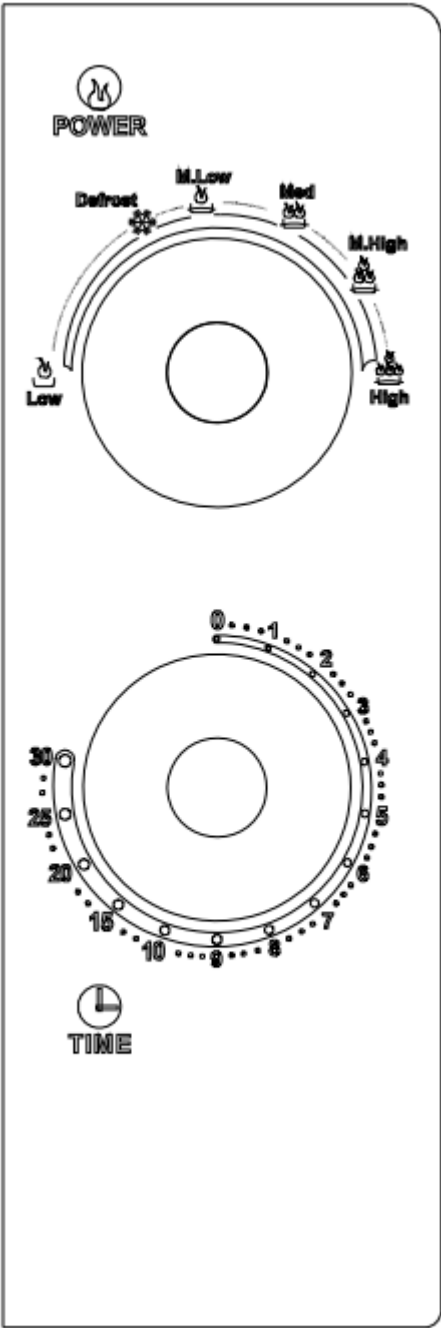
BEHOLDERE	MIKROBØLGE
Varmebestandigt glas	Ja
Ikke varmebestandigt glas	Nej
Varmebestandig keramik	Ja
Mikrobølgeegnet plastbeholder	Ja
Køkkenrulle	Ja
Metalbeholder	Nej
Metalstativ	Nej
Aluminiumsfolie og -form	Nej

DELENES NAVN



1. Lågens sikkerhedslåsesystem
2. Ovnens rude
3. Ring
4. Kontrolpanel
5. Mikrobølgerør (fjern ikke glimmerpladen som dækker mikrobølgerøret)
6. Glasfad

KONTROLPANEL



Kontrolpanelet har to drejeknapper. Den ene er timeren, og den anden er effektreguleringen.

Effekt-/funktionsknap

Med denne knap vælger du varmeeffekten. Dette er det første trin ved tilberedning af mad.

Timerknap

Med denne knap indstiller du enkelt tiden ved at dreje med tommelfingeren og vælge ønsket tilberedningstid (maks. 30 minutter).

Mikrobølgetilberedning

Der er seks effektniveauer for tilberedning i mikrobølgeovnen. Vælg det som passer dig bedst.

Øg effekten ved at dreje knappen højre om. Effektniveauerne klassificeres på følgende måde:

	Effekt	Beskrivelse
1	100 %	High
2	85 %	M. High
3	66 %	Med
4	48 %	M. Low
5	40 %	Defrost
6	17 %	Low

BRUG

Tilbered maden på følgende måde:

1. Sæt maden i ovnen og luk lågen.
2. Drej knappen for at vælge effektniveau.
3. Indstil tilberedningstiden ved hjælp af timerknappen.

OBS!

Mikrobølgeovnen begynder at tilberede maden så snart du drejer på timerknappen.

Hvis du vælger en tid, som er kortere end 2 minutter, drejer du først timerknappen forbi 2 minutter og derefter tilbage til den korrekte tid. **OBS:** Hvis du tager maden ud af mikrobølgeovnen, inden den indstillede tilberedningstid er slut, eller når ovnen ikke bruges, skal du **ALTID STILLE TIMEREN TILBAGE TIL NULSTILLINGEN**. Hvis du vil stoppe mikrobølgeovnen midt i tilberedningen, åbner du lågen med håndgrebet.

RENGØRING OG VEDLIGEHOLDELSE

1. Sluk mikrobølgeovnen og træk stikket ud af stikkontakten inden du rengør mikrobølgeovnen.
2. Hold mikrobølgeovnens inderside ren. Fjern madstænk eller væskepletter fra mikrobølgeovnens vægge med en fugtig klud. Hvis mikrobølgeovnen er meget tilsmudset, kan du bruge et mildt rengøringsmiddel. Undgå at bruge spray eller andre stærke rengøringsmidler, da de kan ætse eller mattere lågens overflade eller lave striber på den.
3. Tør ydersiden af med en fugtig klud. Sørg for at der ikke trænger vand ind i luftåbningerne og skader mikrobølgeovnens funktionsdele.
4. Tør både yder- og indersiden af lågen og ruden, dørens tætningslister og nærliggende dele regelmæssigt af med en fugtig klud. Brug ikke slibende rengøringsmidler.
5. Lad ikke kontrolpanelet blive vådt. Rengør det med en blød, fugtig klud. Lad lågen stå åben når du rengør kontrolpanelet, så mikrobølgeovnen ikke starter utilsigtet.
6. Fjern damp som er dannet inden for eller rundt om lågen med en blød klud. Der kan dannes damp, hvis mikrobølgeovnen bruges under meget fugtige forhold, hvilket er normalt under sådanne forhold.
7. Rengør glasfadet af og til. Vask det af med varmt sæbevand eller i opvaskemaskinen.
8. Ringen og ovnens bund skal rengøres regelmæssigt, da en tilsmudset bund kan forårsage larm. Tør bunden i mikrobølgeovnen af med et mildt rengøringsmiddel. Ringen kan vaskes med mildt sæbevand eller i opvaskemaskinen. Når du sætter ringen tilbage i mikrobølgeovnen, skal du sørge for at du sætter den i korrekt position.
9. Lugte som sidder fast i mikrobølgeovnen fjernes ved at opvarme en kop vand med tilsat saft og skræl fra en citron i en dyb skål, som er egnet til mikrobølgeovn. Opvarm i 5 minutter og tør mikrobølgeovnen af med en blød klud.
10. Ovnlampen må kun udskiftes af forhandleren.
11. Mikrobølgeovnen skal rengøres regelmæssigt, og alle madrester skal fjernes. Hvis mikrobølgeovnen ikke holdes ren, kan dens overflader blive beskadiget. Dette påvirker mikrobølgeovnens levetid negativt, og kan medføre farlige situationer.
12. Mikrobølgeovnen må ikke kasseres sammen med husholdningsaffald. Den skal afleveres på en genbrugsstation.

Produkt SMH207SEH-PA0C2G / 6438114888971

Tokmanni Oy, Isolammintie 1, 04600 Mäntsälä, tokmanni.fi/asiakaspalvelu
Dollarstore AB, Borgarfjordsgatan 18, 164 40 Kista, dollarstore.se/kundservice

Valmistettu Kiinassa. /Tillverkad/Fremstillet/Laget i Kina.

Garanti

Garanti ydes kun til forbruger-kunder, og kun forbruger-kunder kan påberåbe sig den. Tokmanni yder garanti for to (2) år fra den dag, hvor enheden er overdraget/leveret til forbrugeren.

Garantiyder

Tokmanni Oy, Isolammintie 1, 04600 Mäntsälä, Finland

Produkt, som garantien dækker

En IDEALE+ vare, som er omfattet af denne garantibestemmelse og som en del af brugsanvisningen.

Garantibetingelser

Reparationer under garanti udføres på et autoriseret servicecenter anvist af Tokmanni. Forbrugeren skal kontakte Tokmannis kundeservice for yderligere oplysninger. Forbrugeren skal fremvise kvittering eller købsbevis ved påberåbelse af garantien.

Garantien dækker ikke fejl eller skader, der skyldes:

- forbrugers uagtsomhed
- uheld eller andre hændelser, f.eks. lynnedslag.
- manglende overholdelse af brugs- eller plejevejledninger eller handlinger i strid med dem.
- forkert eller uhensigtsmæssig håndtering eller brug af varen.

Reparation eller udskiftning af produktet forlænger ikke den oprindelige garantiperiode. Hvis en maskine, der sendes til garanti, viser sig at være fejlfri eller har en fejl, der ikke er dækket af garantien, har Tokmanni ret til at opkræve et rimeligt gebyr (50 € + leveringsomkostninger) for omkostningerne ved inspektionen.

Køberen har ret til efter eget valg at kræve, at Tokmanni enten retter fejlen eller leverer en fejlfri vare. Tokmanni er dog ikke forpligtet til at rette fejlen på den måde, køberen kræver, eller overhovedet, hvis der er en hindring, som Tokmanni ikke kan overvinde, eller hvis det ville medføre urimelige omkostninger for Tokmanni. Ved vurderingen tages der især hensyn til betydningen af fejlen samt varens værdi, hvis fejlen ikke havde været der, og om rettelsen kan udføres på anden måde uden at forårsage væsentlig ulempe for køberen.

Hvis fejlen ikke kan rettes på den måde, der er beskrevet ovenfor, har køberen ret til at få en tilsvarende prisnedsættelse for fejlen eller annullere købet, hvis fejlen ikke er ubetydelig.

Garantien supplerer forbrugers lovbestemte rettigheder og er en ekstra fordel, som Tokmanni tilbyder, der ikke begrænser forbrugers rettigheder i henhold til forbrugerlovgivningen.